



St Vladimir the Great Ukrainian Catholic Church

Українська Католицька Церква Святого Володимира Великого

709 Front St, Hempstead, NY 11550 | stvladimir@optonline.net

Tel (516) 481-7717 | Fax (516) 481-7717

Divine Liturgies: Sunday - 9:00 AM in Ukrainian & 11:00 AM in English
Weekdays – 9:00 AM or on the request

Confessions: before Liturgies or by appointment **Baptisms, Weddings, Funerals:** by appointments

Diocese of Stamford

www.stamforddio.org

in case of emergency call any time

St Basil Seminary

www.stbasilseminary.com

Fr Wasyl Hrynkiw, Administrator

St Vladimir Parish Center (516) 485-0775

www.stvladimirparishcenter.com

Парафіяльний Центр

Ukrainian Americans of Long Island

UALI.info

Українські Американці Лонг Айленду

Служби Божі: Неділя - о 9:00 ранку по-українськи та о 11:00 ранку по-англійськи

Будні дні - о 9:00 ранку або по замовленню

Сповідь: перед відprawою або по замовленню

Хрещення, Шлюб, Похорон: по замовленню

О. Василь Гриньків, Адміністратор

Palm Sunday – Квітна Неділя

Palm Sunday Service - Gospel: John 41 (12:1-18); Epistle: Phil. 247 (4:4-9)

Divine Liturgies for the Week of April 05 - 12, 2020

Sun. Apr. 05: 09:00a.m. Health & God’s Blessing for Jaroslaw Kijko – by family

11:00 a.m. Divine Liturgy for the Parishioners -Божественна Літургія за Парафіян

Mon. Apr. 06: 09:00 a.m. + Anthony & Adrienne LoGrippo, & Frank Scardigno

The Liturgy of Presanctified Gifts –Літургія Нанперед Освячених Дарів – Строгий ніст

Tue. Apr. 07: 09:00 a.m. + Valentina, Valeriy, Nadia Mykola – by Mrs. Zhanna Alekseeva

The Liturgy of Presanctified Gifts – Літургія Нанперед Освячених Дарів

Wed. Apr. 08: 09:00 a.m. + Anna Maliniak – by Kuper family

The Liturgy of Presanctified Gifts – Літургія Нанперед Освячених Дарів

Thu. Apr. 09: 03:00 p.m. **Vespers with St. Basil Divine Liturgy -** Health & God’s Blessing for LoGrippo & Nocera families, Nicole, Clay, Rosa, Christopher, Jimmy, Mike, John Curry, Kristen Tighe and her family

7:30 p.m. **Passion Matins – Страстна Утрення – 12 Gospels**

Fri. Apr. 10: 03:00 p.m. **Vespers, Placement of the Holy Shroud - Strict Fast – Строгий ніст**

07:30 p.m. **Jerusalem Matins – Єрусалимська Утрення – Велика П’ятниця**

Sat. Apr. 11: 10:00 a.m. + Anna Maliniak – by Rodziewicz family

Vespers with St. Basil Divine Liturgy - Fast Day,

1:00, 3:00, 5:00 p.m. Blessing of the Easter Baskets & Confession

Sun. Apr. 12: 07:00a.m. **Resurrection Matins & Divine Liturgy for our Parishioners -Мировання**

10:30 a.m. Health & God’s Blessing for Marko & Luba Mycio – by Olia Yagnych

Your prayers and offerings of DIVINE LITURGIES are requested for the happy repose of the souls of the deceased members of our Parish Family, also for these who are sick and homebound: Mark Mycio, Ola Sawitsky, Anna Dawydko, Wasyl Horyn, Kateryna Drabyk, Jaroslav Kopyscianski, Eric & Irena Galati, Sofia Hrynkiw, for all our parishioners, and for all those for whom the Liturgies will be offered this week.

Please call the Church office if you are hospitalized or homebound, or know of any of our parishioners who are in need of a priest. By the government law, the hospitals may no longer call the church to inform us when someone from our parish is hospitalized.

Просимо ваших молитов і пожертв Божественних Літургій у наміренні за упокій померших душ усіх наших парафіян, за всіх хворих у нашій парафії і за тих хто не може прийти до церкви у неділю: Марка Мицьо, Олю Савицьку, Анну Давидко, Василя Горинь, Катерину Драбик, Ярослава Кописцяньського, Еріка І Ірену Галатій, Софію Гриньків, за всіх наших парафіян, і за тих, за кого Служби Божі будуть відправлятися цього тижня.

Якщо ви захворіли, потрапили у лікарню, чи не можете вийти з дому, або знаєте когонебудь з наших парафіян, що потрбують священика, будь-ласка потелефонуйте до парафіяльної канцелярії. По державному закону персонали лікарень не мають права повідомляти парохів про попадання їхніх парафіян до лікарень.

Donations: 03/29/20: Weekly \$132, Candles \$43, Holydays \$5, Rice Bowl \$5, Flowers \$15; **Total: \$200.**

Thank you all for your offerings and works for the Church, may God the Lord rewards you hundredfold for your generosity! Щиро дякуємо всім за ваші пожертви і працю для Церкви, нехай Господь Бог сторицею винагородить вас за вашу щедрість!

SENKO FUNERAL HOMES

NEW YORK’S ONLY UKRAINIAN OWNED FUNERAL HOMES

BROOKLYN

LONG ISLAND

SENKO FUNERAL HOME

HEMPSTEAD FUNERAL HOME

213-215 Bedford Ave., Brooklyn, NY 11211

89 Peninsula Blvd., Hempstead, NY 11550-4990

Phone: 1 (718) 388-4416 – jsenko@attglobal.net

Phone: 1 (516) 481-7460 – Fax: 1 (516) 481-7967

For YOUR CONVENIENCE and at NO EXTRA CHARGE – OUR SERVICES

can be held at a Funeral Home Near YOU

Shipping to Ukraine and All Eastern Europe.

Self Reliance New York Federal Credit Union

САМОПОМІЧ – НЬЮ ЙОРК Федеральна Кредитова Кооператива

A full service w mortgage rates - Multi-family dwelling mortgages

For your convenience financial institution serving the Ukrainian-American community since 1951!

Loa full service branch at: St. Vladimir Parish Center 226, Uniondale Ave.

Hours of operation:

Thursday 9:00 a.m. – 2:00 p.m. Friday 12:00 p.m. – 7:00 p.m. Saturday 9:00 a.m. – 2:00 p.m.

Personal Secured & Signature Tel: 516 565-2393 Fax: 516 565-2097

New & used cars VISA Classic, (Acc. Access by phone) 1-888-735-3735

Gold & Platinum credit cards For more information visit: www.selfreliancenv.org

Parish & Community Events 04-05-20

June 13: 2020 EPARCHIAL SOBOR: „Immigration, Migration, Settlement & Unity in the Church.” Will be held in Ukrainian Catholic Eparchy, 161 Glenbrook Rd., Stamford, CT. Materials for the preparation for Sobor are available.

ATTENTION PARISHIONERS: EFFECTIVE IMMEDIATELY:

All weekday and Sunday services will be celebrated temporarily without the participation of the assembly of the faithful. This action is in compliance with governmental authorities and the directives of our Ukrainian Catholic Bishops in the USA.

IMPORTANT TO REMEMBER FOR EVERYBODY that before and after the Divine Liturgy it is requested to keep silence in the Church. The Church is the house of God, so do not interrupt those faithful who try to concentrate on the prayer before and after the Liturgy.

Dear parishioners, you may see the broadcasting of Ukrainian Catholic Church on the internet TV, webpage: zhyve.tv or on www.youtube.com.

Dear parishioners, Representative of the Village of Hempstead Mr. Fred Sanders notified us that we can park in the Village of Hempstead parking lot next to the Fire House across from the Church as long as there are no activities going on at the Fire House.

NEW PARISHIONERS: we, as one Parish Family, welcome all new parishioners to our Parish, **Saint Vladimir the Great Ukrainian Catholic Church!** We encourage those who are not registered yet in the list of our Parish family, please, stop by the rectory or introduce yourselves to the priest in the Church after Liturgy for registration. We look forward to meet you. Remember your Church contributions are tax deductible if you are registered in the parish and give your contributions in the envelopes with your name or your registration number.

YOUR WILL: a will is one of the most important documents you will ever sign. Think for a moment about the work your possessions would do for your rewards even in eternity if you will make your will for the support of your Church.

A Prayer for Peace in Ukraine

Heavenly Father, Your Son taught us *“Blessed are the Peacemakers for they shall be called Children of God.”* At this hour, we fervently pray that Your Holy Spirit may inspire men and women in Ukraine to become Peacemakers.

May they seek reconciliation and dialogue and end the violent confrontation and killing. May they restore tranquility to their nation and human rights, democratic principles and religious liberty to their troubled land!

God, our Father, we beseech you to comfort the suffering, heal the wounded and accept the souls of the departed into Your Heavenly Kingdom.

And may the Most Holy Mother of God, extend Her Blessed Mantle of Protection over Ukraine. And may each of us always live our lives as instruments of Your Peace. Amen.



Eternal Light in the Sanctuary will be burn this week for the eternal repose of the souls of the servant of God, + Theodore Dawydko – offered by his wife Anna.

Вічне Світло в Святилищі цього тижня буде горіти за упокій душ помершого слуги Божого, + Теодора Давидко – офірує його дружина Анна.

Парафіяльні і Громадські оголошення 05-04-20

13 червня: ЄПАРХІЯЛЬНИЙ СОБОР, Еміграція, Міграція, Поселення та Єдність у Церкві відбудеться у нашій Єпархії, 161 Glenbrook Rd., Stamford, CT. Матеріали підготовки до Собору наявні у Парафіяльній Канцелярії.

УВАГА ПАРАФІЯН: НАБИРАЄ ЧИННОСТІ НЕГАЙНО:

Всі буденні і недільні Богослуження тимчасово будуть служитись без участі зібрання вірних. Ця акція вимушена згідно з постановами органів уряду і дерективами наших Українських Католицьких Єпископів у США.

ЗУАДК в порозумінні з Посольством України переводить допомогою збірку на різні потреби, особливо на оборонну здатність українського війська. Тож з цією метою у Федеральній Кредитовій Кооперативі Самопоміч у Нью Йорку відкриті нові рахунки: 1) – для потерпілих людей у наслідок сучасних подій; 2) – для підтримки Українського Війська; 3) – для підтримки Національної Гвардії. Додаткові інформації можете одержати у кредитівці.

НОВІ ПАРАФІЯНИ: ми, як одна Парафіяльна Родина, вітаємо всіх нових парафіян у нашій Парафії, Українській Католицькій Церкві Святого Володимира Великого! Заохочуємо тих хто ще не записався до нашої Парафіяльної громади, зареєструватись у парафіяльній канцелярії, або підійти до священника в Церкві після Божественної Літургії, щоб заєструватись. Ми з приємністю чекаємо зустрічі з вами. Пам'ятайте, що ваші пожертви на церкву завжди зменшують ваші податки, якщо ви даєте свої пожертви в конвертах з вашим ім'ям, або з реєстраційним номером у парафії.

ВАШЕ ЗАВІЩАННЯ: завіщання – це найважливіший документ, який Ви будь-коли підпишете. Воно може стати виявом вашої особистої оцінки. Задумайтесь на хвилину про ту нагороду, яку може дарувати вам ваше майно навіть у вічності, якщо ви зробите завіщання на підтримку своєї Церкви.

Молитва за порятунок України

Господи Ісусе Христе, Боже наш! Прийми від нас, недостойних слуг Твоїх, щирю молитву і, пробачивши нам гріхи наші, згадай всіх ворогів наших, які ненавидять і кривдять нас, та з великої милості і справедливості Твоєї врозуми і наверни їх. Невірних та безбожників до християнства та благочестя прихили, а християн навчи ухилиятися від зла і творити добрі вчинки. Нас же всіх і Церкву Твою святу всесильною Твоєю рукою від всіляких злих обставин милостиво звільни.

Страждаючу землю Українську від лютих ворогів видимих і невидимих оберігай і воскреси християнську Київську Русь, а від вірних слуг Твоїх, які в терпіннях і смутку день і ніч звертаються до Тебе, багатостраждальні звернення почуй, милостивий Боже наш, та виведи з терпіння життя їхне. Подай нам мир і тишу, любов і утвердження у вірі та швидке примирення людей Твоїх, яких Ти чесною Своєю Кров'ю відкупив. А тим, хто відступився від Тебе, та не шукає Тебе, - прояви Себе, щоб ніхто з них не загинув, але розумом до істини прийшов та врятувався. Щоб ми всі разом з однаковими думками та в безперестанній любові прославляли Пресвяте Ім'я Твоє, бо Ти є терпеливий і не злобний Господи, на віки вічні. Амінь.

Радійте Його Приходові!

Скажімо Христові: „Благословенний, хто йде в ім`я Господнє, Цар Ізраїля.” Тримаймо перед Ним, як пальмові вітки, ті завершальні слова написані над хрестом. Віддаваймо Йому шану не оливковими гілками, але блиском діл милосердя одні одним. Розстеляймо думки і бажання наших сердець під Його ноги, як одяг, так щоб входячи в нас всім своїм єством, Він міг прилучити ціле наше буття до себе і вложити себе цілого в нас. Скажімо до Сіону словами пророка: „*Радуйся вельми, дочко Сіону, не страхайся, ось цар твій йде смиренний і верхи на ослі йде, на осяті, на молоденькій ослиці.*” Він приходить, Той Хто всюдиприсутній і всі речі проникає; Він приходить, щоб здійснити у вас Його дію всесвітнього спасіння. Він приходить, Той Хто прийшов закликати до покаяння не праведних, а грішних, прийшовши відкликати тих хто заблудив у гріх. Не бійтеся отже: „*Бог з вами і ви не повинні тремтіти.*”

Прийміть Його з відкритими, розпростертими руками, бо то Він своїми власними руками сотворив вас. Прийміть Того, Хто положив ваші основи на долоні своїх рук. Прийміть Його, бо Він взяв на Себе все, що належить нам, крім гріха, щоб поглинути те що наше в те, що Його. Радій місто Сіоне, наша мати і не бійся. „*Святкуй свій празник.*” Прославляй Його за Його милосердя, Того Хто прийшов до нас у тобі. Дуже радій, дочко Єрусалиму, співай і танцюй з радості. *Просвітіся, просвітіся*, ми кличемо до тебе, як святий Ісає сповіщав, бо світло прийшло до тебе і слава Господня піднялася над тобою.

І що це є *Слава Господня*? Звичайно це є хрест, на якому Христос був прославлений. Він є сяйво слави Отця, так як Він сказав, коли став перед лицем Своїх страстей: „*Тепер Син Чоловічий прославлений і Бог прославлений у ньому, і знову прославить його.*” Слава про яку Він тут говорить, Його підняття на хрест, бо Христова слава – це Його хрест і Його тріумф на ньому, як Він прямо каже: „*Коли Я буду піднятий вгору, я притягну всіх людей до себе.*”

Св. Андрій Критський